

DVC 385A (M240). *Editio minor* É. Lhôte, ericlhote@hotmail.fr, Paris le 16/6/2024.

Bibliographie : cf. J. Méndez Dosuna, *ZPE* 197 (2016) p. 119-139 n° 385A.

Datation : ca 425-400, comme 382A, 383A, 384A. Alphabet de Dodone dans sa dernière phase, avec *xi* de forme X, non en flèche, mais *rho* de forme P, non R.

αἰ τί πράξ[ω]

interprétation Lhôte : αἰ [τ]ι πράχ[σω - -] DVC αἰ [τ]ι πράξ[ῶ - -] Méndez

(Je demande) que faire.

Le texte n'est que peu lacunaire à droite, comme le montre l'examen des autres textes de la lamelle. Il semblerait que le consultant ait superposé une interrogation indirecte et un subjonctif délibératif : τί πράξω; = *quid faciam?* *Xi* présente la forme X, ce qui permet de compléter le tableau de l'alphabet local de Dodone, *LOD* p. 334. C'est la forme attendue dans les alphabets « rouges », par opposition à *chi* en flèche.